



第32回



# 日韓社会人親善馬術大会

The 32<sup>nd</sup> Japan Korea Business Group Equestrian Competition

## 大会成績

2014年3月21日(金)～22日(土)

JRA 馬事公苑

主催

日本社会人団体馬術連盟

後援

外務省 東京都 公益社団法人日本馬術連盟 東京都馬術連盟 日本中央競馬会

特別協賛

トッパン・フォームズ株式会社



日本社会人団体馬術連盟

Japan Business Group Equestrian Federation

# 大会協賛

## 特別協賛

トッパン・フォームズ株式会社

## 冠競技スポンサー

日本馬事普及 フレンドシップ

レッキス工業 セレクション カップ

トッパン・フォームズ ネーションズ カップ

HORSY Friendship Game

REX INDUSTRIES Selection Cup

TOPPAN FORMS Nations Cup

株式会社日本馬事普及

レッキス工業株式会社

トッパン・フォームズ株式会社

## 法人協賛

乗馬クラブ クレイン

乗馬サロン ピアッフェ

ユナイテッドフォトプレス

座間近代乗馬クラブ

乗馬用品・馬具専門店 ジョッパーズ

ドレッサー・ジュ・ステーブル・テルイ

トータルネット株式会社

日本料理 吉

# The 32nd Japan-Korea Business Group Equestrian Competition

March 21, 2014

at JRA Equestrian Park

Official Announcement Time

TTL length of the course 320 m Time Allowed 55 sec. Time Limit 110 sec.

Judge Signature

Speed 350 m/min Standard Time 50 sec. Early Penalty Applicable Time 45 sec.

Judge OHNUKI Toshitaka

## Friendship Game

Course Designer KOTANI Akinori

### HORSY Friendship Game (Jmp: 90cm)

RANK	No.	Country	Rider	Horse	1	2	3	4A	4B	5	6	7	8		FAULT	TIME	Time Penalty	TTL FAULT	基準 タイム差	PAIR FAULT	PAIR基準 タイム差
①	6	JPN	HOSOKAWA Hiroshi	(9) SPIKE											0	50.69	0	0	0.69	0	2.51
	12	KOR	NOH Gyeong Heon	Northland Riding Club											0	51.82	0	0	1.82		
②	1	JPN	KODAMA Akira	(1) WARNA											0	51.28	0	0	1.28	0	5.41
	7	KOR	YOOK Jeung Ho	MIBU Riding Club											0	54.13	0	0	4.13		
③	4	JPN	YAMAGISHI Hiroshi	(3) CONSTELLATION											0	53.66	0	0	3.66	0	5.52
	10	KOR	HAN Sang Baek	MIBU Riding Club											0	48.14	0	0	1.86		
4	3	JPN	TSUTSUE Maaya	(8) SHOTGUN											0	51.55	0	0	1.55	1	7.08
	9	KOR	PARK Bom I	Northland Riding Club											0	55.53	1	1	5.53		
5	5	JPN	SAIKI Keiichi	(4) CATALINA											0	55.30	1	1	5.30	2	13.62
	11	KOR	PARK Do Seong	MIBU Riding Club											0	58.32	1	1	8.32		
6	2	JPN	MIZUTA Takashi	(2) TIGRE DU LOZON											0	48.62	0	0	1.38	4	2.12
	8	KOR	SUH Sang Joon	MIBU Riding Club									4		4	49.26	0	4	0.74		

# The 32nd Japan-Korea Business Group Equestrian Competition

at JRA Equestrian Park

March 21, 2014

Official Announcement Time \_\_\_\_\_

TTL length of the course 340 m Time Allowed 59 sec. Time Limit 118 sec. Speed 350 m/min

Judge NOGAWA Takuzo

Judge Signature \_\_\_\_\_

Course Designer KOTANI Akinori

## 1st. Competition

### REX Industries Selection Cup (Jmp: 100cm)

JAPAN														KOREA																					
Rider	1	2	3	4	5	6A	6B	7	8	9		FAULT	TIME	Time Penalty	TTL FAULT	No.	Horse	No.	Rider	1	2	3	4	5	6A	6B	7	8	9		FAULT	TIME	Time Penalty	TTL FAULT	
○ KODAMA Akira												0	47.99	0	0	1	(1) WARNA MIBU Riding Club	7	YOOK Jeung Ho												0	42.59	0	0	○
○ OBATA Keiichi												0	45.63	0	0	8	(3) CONSTELLATION MIBU Riding Club	2	HAN Sang Baek												0	52.62	0	0	○
HOSOKAWA Hiroshi							落E					0	118.00 E		24	3	(9) SPIKE Northland Riding Club	9	NOH Gyeong Heon									4		4	50.48	0	4		
OOTORII Koichi												0	53.53	0	0	10	(4) CATALINA MIBU Riding Club	4	PARK Do Seong												0	55.38	0	0	
○ MIZUTA Takashi												0	51.78	0	0	5	(2) TIGRE DU LOZON MIBU Riding Club	11	SUH Sang Joon												0	50.79	0	0	○
○ TSUTSUE Maaya												0	43.47	0	0	12	(8) SHOTGUN Northland Riding Club	6	PARK Bom I												0	43.66	0	0	○
<b>Win</b>	Total Point of Top 4 riders:										<b>0</b>	<b>188.87</b>	Sec.	Total Point of Top 4 riders:										<b>0</b>	<b>189.66</b>	Sec.									

 Winner : **JAPAN**

[ LEGEND ] 落E = Fall of Horse or Athlete or both in game / Elimination

# The 32nd Japan-Korea Business Group Equestrian Competition

at JRA Equestrian Park

March 22, 2014

Official Announcement Time \_\_\_\_\_

TTL length of the course 430 m Time Allowed 74 sec. Time Limit 148 sec. Speed 350 m/min

Judge ASANO Junko

Judge Signature \_\_\_\_\_

## 2nd. Competition

### TOPPAN FORMS Nations Cup (Jmp: 110cm)

Course Designer KOTANI Akinori

JAPAN														KOREA																						
Rider	1	2	3	4	5	6	7	8	9A	9B	10	FAULT	TIME	Time Penalty	TTL FAULT	No.	Horse	No.	Rider	1	2	3	4	5	6	7	8	9A	9B	10	FAULT	TIME	Time Penalty	TTL FAULT		
KODAMA Akira		4						4				8	56.90	0	8	1	(1) WARNA MIBU Riding Club	7	YOOK Jeung Ho														0	63.99	0	0
○ MIZUTA Takashi												0	61.65	0	0	8	(2) TIGRE DU LOZON MIBU Riding Club	2	SUH Sang Joon											4		4	70.24	0	4	
HOSOKAWA Hiroshi							4					4	64.07	0	4	3	(9) SPIKE Northland Riding Club	9	NOH Gyeong Heon							4						4	65.68	0	4	
○ OBATA Keiichi										4		4	62.42	0	4	10	(3) CONSTELLATION MIBU Riding Club	4	HAN Sang Baek													0	62.19	0	0	
○ OOTORII Koichi								4				4	58.22	0	4	5	(4) CATALINA MIBU Riding Club	11	PARK Do Seong													0	69.96	0	0	
○ TSUTSUE Maaya												0	61.46	0	0	12	(8) SHOTGUN Northland Riding Club	6	PARK Bom I		4					4		4				12	53.63	0	12	
Total Point of Top 4 riders: 8														243.75		Sec.		Total Point of Top 4 riders: 4														261.82		Sec.		<b>Win</b>

 Winner : **KOREA**

## 表 彰

### ■ 日本馬事普及杯 フレンドシップ

優 勝 細川 浩志 & NOH Gyeong Heon  
準優勝 児玉 彰 & YOOK Jeung Ho  
第3位 山岸 広史 & HAN Sang Baek

### ■ 第1競技 レッキス工業 セレクションカップ

優 勝 日本  
準優勝 韓国

### ■ 第2競技 トップラン・フォームズ ネーションズカップ

優 勝 韓国  
準優勝 日本

### ■ 個人表彰

MVP HAN Sang Baek  
Best Performance 筒江 麻亜耶

### ■ 馬匹表彰

最優秀馬匹賞 コンステレーション  
(壬生乗馬クラブ)

## A W A R D S

### ■ HORSY Friendship Game

1<sup>st</sup> Place HOSOKAWA Hiroshi & NOH Gyeong Heon  
2<sup>nd</sup> Place KODAMA Akira & YOOK Jeung Ho  
3<sup>rd</sup> Place YAMAGISHI Hiroshi & HAN Sang Baek

### ■ REX INDUSTRIES Selection Cup

1<sup>st</sup> Place Japan  
2<sup>nd</sup> Place Korea

### ■ TOPPAN FORMS Nations Cup

1<sup>st</sup> Place Korea  
2<sup>nd</sup> Place Japan

### ■ Rider's Awards

MVP HAN Sang Baek  
Best Performance TSUTSUE Maaya

### ■ Horse's Award

Best Horse CONSTELLATION  
(Mibu Riding Club)



日本社会人団体馬術連盟 (社馬連/JBG)

- Japan Business Group Equestrian Federation

〒104-0033 東京都中央区新川 2-6-4 新川エフ 2 ビル 6F

TEL: 03-3297-5630 FAX: 03-3297-5636 Email: [shabaren@jbg.jp](mailto:shabaren@jbg.jp)

Homepage: <http://www.jbg.jp/> - 加盟団体募集中です

twitter: [http://twitter.com/JBG\\_Shabaren](http://twitter.com/JBG_Shabaren) - 最新情報や馬に関するつぶやき

Facebook: <http://www.facebook.com/JBG.Shabaren> - 最新情報はこちらからも

USTREAM: <http://www.ustream.tv/channel/shabaren> - 過去の大会中継ビデオなど